

542630-2026 - Konkurrensutsättning

Tyskland – Elektricitet – Beschaffung und Lieferung von elektrischer Energie (Graustrom) und Erdgas für Liegenschaften der Stadt Bitterfeld-Wolfen

OJ S 149/2026 05/08/2026

Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Varor

1. Upphandlare

1.1. Upphandlare

Officiellt namn: Stadt Bitterfeld-Wolfen

E-postadress: submissionsstelle@bitterfeld-wolfen.de

Köparens rättsliga status: Lokal myndighet

Den upphandlande myndighetens verksamhet: Allmän offentlig förvaltning

2. Förfarande

2.1. Förfarande

Titel: Beschaffung und Lieferung von elektrischer Energie (Graustrom) und Erdgas für Liegenschaften der Stadt Bitterfeld-Wolfen

Beskrivning: Los 1: Lieferung elektrischer Energie Los 2: Lieferung Erdgas

Förfarandets identifierare: 4e461468-e28a-403d-860c-66220b5262c4

Intern identifierare: 20-BK-O-15-26

Typ av förfarande: Öppet

Förfarandet är påskyndat: nej

2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 09310000 Elektricitet

Ytterligare klassificering (cpv): 09123000 Naturgas

2.1.2. Leveransplats

Ort: Stadt Bitterfeld-Wolfen

Postnummer: 06749, 06766, 06803, 06808

Del av land (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Land: Tyskland

2.1.4. Allmänna upplysningar

Rättslig grund:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

2.1.5. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Högst antal delar som en anbudsgivare kan lämna anbud för: 2

Kontraktsvillkor:

Högst antal delar för vilka kontrakt kan tilldelas en anbudsgivare: 2

2.1.6. Uteslutningsgrunder

Källor till uteslutningsgrunder: Meddelande

Situation som enligt nationell lagstiftning motsvarar konkurs: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Korruption: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Deltagande i en kriminell organisation: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Avtal med andra ekonomiska aktörer med syfte att snedvrider konkurrensen: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Åsidosättande av skyldigheter enligt miljölagstiftningen: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Penningtvätt eller finansiering av terrorism: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Bedrägerier: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Barnarbete och andra former av människohandel: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Insolvens: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Åsidosättande av skyldigheter enligt arbetsrätten: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Tvångsförvaltning: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Har lämnat oriktiga uppgifter, har undanhållit information, kan inte förete de handlingar som krävs eller har tillägnat sig konfidentiell information om förfarandet: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Intressekonflikt på grund av deltagande i upphandlingsförfarandet: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Direkt eller indirekt deltagande i förberedelserna av detta upphandlingsförfarande: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Allvarligt fel i yrkesutövningen: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Förtida uppsägning, skadestånd eller andra jämförbara sanktioner: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Åsidosättande av skyldigheter enligt sociallagstiftningen: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Åsidosättande av skyldigheten att betala sociala avgifter: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Avbruten näringsverksamhet: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Åsidosättande av skyldigheten att betala skatter: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB
Terroristbrott eller brott med anknytning till terroristverksamhet: gemäß Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB

5. Del (anbudsområde)

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0001

Titel: Lieferung elektrische Energie
Beskrivning: 980.000 kWh Strom für 89 Objekte
Intern identifierare: LOT-0001

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor
Huvudklassificering (cpv): 09310000 Elektrizitet

5.1.2. Leveransplats

Ort: Stadt Bitterfeld-Wolfen
Postnummer: 06749, 06766, 06803, 06808

Del av land (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Land: Tyskland

5.1.3. Uppskattad löptid

Startdatum: 01/01/2027

Slutdatum för varaktighet: 31/12/2030

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Namn på och yrkeskvalifikationer för den personal som ska utföra kontraktet måste anges:

Behöver inte anges

Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA
: ja

Upphandlingen är också lämplig för små och medelstora företag: ja

Kompletterande information: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Det tas inte hänsyn till miljö, sociala aspekter eller innovation i upphandlingen

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Meddelande

Kriterium: Referenser på angivna tjänster

Beskrivning av urvalskriterium: 3 Referenzen über vergleichbare Aufträge für einen Referenzzeitraum von 5 Jahren (Angabe Auftraggeber, Vertragslaufzeit, Lieferumfang)

Kriterium: Genomsnittlig årlig arbetskraft

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Zahl der in den letzten drei Jahren jahresdurchschnittlichen Beschäftigten

Kriterium: Professionell riskindemniseringsförsäkring

Beskrivning av urvalskriterium: Nachweis der Betriebshaftpflichtversicherung bzw. Bereitschaftserklärung zum Abschluss einer solchen durch den Auftragnehmer

Kriterium: Andra ekonomiska eller finansiella krav

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation; Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung mit Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen; Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft

Kriterium: Generell årlig omsättning

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Umsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenen Leistung vergleichbar sind

Kriterium: Registrering i ett relevant yrkesregister

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) entsprechende Bescheinigung

Kriterium: Registrering i ett handelsregister

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) entsprechende Bescheinigung

5.1.10. Tilldelningskriterier

Kriterium:

Typ: Pris

Namn: Preis

Beskrivning: Gesamtangebotspreis

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (procentandel, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 100

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumenten är officiellt tillgängliga på: tyska

Adress till upphandlingsdokumenten: <https://www.evergabe.de/unterlagen/54321-Tender-19fb241009f-21080a0bead4a527>

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Tillåten

Adress för inlämning: <https://www.evergabe.de>

De språk som kan användas i anbudet eller anbudsansökningarna: tyska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Alternativa anbud: Ej tillåten

Anbudsgivare får lämna in fler än ett anbud: Tillåten

Tidsfrist för mottagande av anbud: 09/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 82 Dagar

Information som kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut:

All saknad information om leverantören kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut.

Kompletterande information: gemäß § 56 VgV

Information om offentlig anbudsöppning:

Öppningsdatum: 09/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej

Elektronisk fakturering: Tillåten

Elektronisk beställning kommer att användas: nej

Elektronisk betalning kommer att användas: nej

5.1.15. Metoder

Ramavtal:

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Prövningsorganisation: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt

Information om tidsfrist för prövning: Nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, beträgt die Frist für die Beantragung eines

Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer 15 Kalendertage (gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet: Stadt Bitterfeld-Wolfen

Organisation som ger mer information om prövningsförfaranden: Stadt Bitterfeld-Wolfen, Hauptamt, Submissionsstelle

Organisation som mottar anbudsansökningar: Stadt Bitterfeld-Wolfen

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0002

Titel: Lieferung Erdgas

Beskrivning: 1,2 GWh/a Erdgas für 28 Objekte

Intern identifierare: LOT-0002

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 09123000 Naturgas

5.1.2. Leveransplats

Ort: Stadt Bitterfeld-Wolfen

Postnummer: 06749, 06766, 06803, 06808

Del av land (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Land: Tyskland

5.1.3. Uppskattad löptid

Startdatum: 01/01/2027

Slutdatum för varaktighet: 31/12/2030

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Namn på och yrkeskvalifikationer för den personal som ska utföra kontraktet måste anges:

Behöver inte anges

Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA : ja

Upphandlingen är också lämplig för små och medelstora företag: ja

Kompletterande information: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Det tas inte hänsyn till miljö, sociala aspekter eller innovation i upphandlingen

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Meddelande

Kriterium: Referenser på angivna tjänster

Beskrivning av urvalskriterium: 3 Referenzen über vergleichbare Aufträge für einen

Referenzzeitraum von 5 Jahren (Angabe Auftraggeber, Vertragslaufzeit, Lieferumfang)

Kriterium: Genomsnittlig årlig arbetskraft

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Zahl der in den letzten drei Jahren jahresdurchschnittlichen Beschäftigten

Kriterium: Professionell riskindemniseringsförsäkring

Beskrivning av urvalskriterium: Nachweis der Betriebshaftpflichtversicherung bzw. Bereitschaftserklärung zum Abschluss einer solchen durch den Auftragnehmer

Kriterium: Andra ekonomiska eller finansiella krav

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation; Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung mit Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen; Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft

Kriterium: Generell årlig omsättning

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) Umsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenen Leistung vergleichbar sind

Kriterium: Registrering i ett relevant yrkesregister

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) entsprechende Bescheinigung

Kriterium: Registrering i ett handelsregister

Beskrivning av urvalskriterium: gemäß Formblatt VHB 124 (Eigenerklärung zur Eignung) entsprechende Bescheinigung

5.1.10. Tilldelningskriterier

Kriterium:

Typ: Pris

Namn: Preis

Beskrivning: Gesamtangebotspreis

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (procentandel, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 100

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumenten är officiellt tillgängliga på: tyska

Adress till upphandlingsdokumenten: <https://www.evergabe.de/unterlagen/54321-Tender-19fb241009f-21080a0bead4a527>

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Tillåten

Adress för inlämning: <https://www.evergabe.de>

De språk som kan användas i anbudet eller anbudsansökningarna: tyska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Alternativa anbud: Ej tillåten

Anbudsgivare får lämna in fler än ett anbud: Tillåten

Tidsfrist för mottagande av anbud: 09/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 82 Dagar

Information som kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut:

All saknad information om leverantören kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut.

Kompletterande information: gemäß § 56 VgV

Information om offentlig anbudsöppning:

Öppningsdatum: 09/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej

Elektronisk fakturering: Tillåten

Elektronisk beställning kommer att användas: nej

Elektronisk betalning kommer att användas: nej

5.1.15. Metoder

Ramavtal:

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Prövningsorganisation: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt

Information om tidsfrist för prövning: Nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, beträgt die Frist für die Beantragung eines

Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer 15 Kalendertage (gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet: Stadt Bitterfeld-Wolfen

Organisation som ger mer information om prövningsförfaranden: Stadt Bitterfeld-Wolfen, Hauptamt, Submissionsstelle

Organisation som mottar anbudsansökningar: Stadt Bitterfeld-Wolfen

8. Organisationer

8.1. ORG-7001

Officiellt namn: Stadt Bitterfeld-Wolfen

Registreringsnummer: DE257336066

Postadress: Rathausplatz 1

Ort: Bitterfeld-Wolfen

Postnummer: 06766

Del av land (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)

Land: Tyskland

Kontaktpunkt: Submissionsstelle

E-postadress: submissionsstelle@bitterfeld-wolfen.de

Tfn: +49 34946660283-284-285-286

Fax: +49 349466609283-284-285-286

Webbadress: <https://www.bitterfeld-wolfen.de>

Den här organisationens roller:

Upphandlare

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

Organisation som mottar anbudsansökningar

8.1. ORG-7004

Officiellt namn: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt

Registreringsnummer: t:03455141536

Postadress: Ernst-Kamieth-Straße 2
Ort: Halle (Saale)
Postnummer: 06112
Del av land (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)
Land: Tyskland
E-postadress: vergabekammer@lvwa.sachsen-anhalt.de
Tfn: +49 3455140
Fax: +49 3455141115
Webbadress: <http://www.sachsen-anhalt.de>

Den här organisationens roller:

Prövningsorganisation

8.1. ORG-7005

Officiellt namn: Stadt Bitterfeld-Wolfen, Hauptamt, Submissionsstelle
Registreringsnummer: DE257336066
Postadress: Rathausplatz 1
Ort: Bitterfeld-Wolfen
Postnummer: 06766
Del av land (NUTS): Anhalt-Bitterfeld (DEE05)
Land: Tyskland
E-postadress: juliane.schering@bitterfeld-wolfen.de
Tfn: +49 34946660283
Fax: +49 349466609283

Den här organisationens roller:

Organisation som ger mer information om prövningsförfaranden

8.1. ORG-7006

Officiellt namn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83
Ort: Bonn
Postnummer: 53119
Del av land (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Land: Tyskland
E-postadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tfn: +49228996100

Den här organisationens roller:

TED eSender

Information om meddelandet

Identifierare/version för meddelandet: c741f408-d38f-4b23-aea6-fc847daf1d04 - 01
Formulärtyp: Konkurrensutsättning
Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem
Meddelandets undertyp: 16
Avsändningsdatum för meddelandet: 04/08/2026 09:27:57 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid
Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: tyska
Meddelandets publiceringsnummer: 542630-2026
EUT S-nummer: 149/2026

